



町花フィリソシンカ

チャタン



町木センダン

CHATAN No.407



● 4月8日(金) 北谷サンセットビーチにおいて、ファミリー保育園のこども達による苗木の植え付けが行われました。子どもたちは、慣れない作業でしたが見事にパチュニア50本、マリーゴールド50本の苗を植えました。同日に、サンセットビーチとアラハビーチにおいて海開きが行われ、野国昌春町長による海開き宣言が行われました。

Contents			
■人事について	2~3	■地域フラッシュ	8~9
■母子保健推進員/予防接種・健診	4	■7+G 放送終了まで/ニライ消防より	10
■フィッシャリーナ整備事業/パスポート	5	■北谷町総合体育大会/狂犬病予防	11
■包括からこんにちは/介護給付	6	■図書館だより	12
■特定健診・がん検診の受診券	7	■ねんきんネット/北谷の遺跡	13
■障害児手当・特別障害者手当制度	7	■お知らせ	14~15

北谷町の人事について

●退職の部(平成23年3月31日付け)

- ・平田 實(会計管理者兼会計課長)
- ・喜瀬 乘了(住民課長)
- ・仲地 政光
- ・喜納 貴美子
- ・知念 栄子(北玉幼稚園 副園長)
- ・河野 真利子(保健衛生課 主査)
- ・末吉 則子(都市建設課 主査)
- ・賀数 朝子(学校教育課 主査)
- ・嘉陽田 道子(学校教育課 主査)
- ・多和田 一美
- ・伊禮 喜昭
- ・喜友名 稔

●異動の部(平成23年4月1日付け)

- ・津山 雅春(前税務課長)
- ・区画整理課長 照屋 一博
- ・(前企画財政課長) 多和田 満夫
- ・(前情報政策課長) 上間 恒昭
- ・(前保健衛生課長) 玉那覇 修
- ・(前企画財政課長) 伊波 興繁
- ・(前教育総務課長兼) 親田 末光
- ・(前選挙管理委員会) 比嘉 良典
- ・(前情報政策課長) 比嘉 良典

●新採用の部(平成23年4月1日付け)

- ・遠藤 俊太郎(企画財政課 主事)
- ・高原 真生子(税務課 主事)
- ・照屋 裕乃(住民課 主事)
- ・福地 翔子(福祉課 主事)
- ・宮城 由李亜
- ・(子ども家庭課 管理栄養士) 前村 由香(町立図書館 司書)
- ・大城 敦子
- ・(学校給食センター 調理員) 佐久本 さゆり
- ・(学校教育課 幼稚園教諭) 眞栄城 秀清(水道課 主事)
- ・徳村 永盛(学校教育課長)



▲北谷町発展のためご尽力された退職者の皆さんです。お疲れ様でした。



▲4月1日に採用された新職員10名です。町民の皆さんの応援よろしくお願ひします。



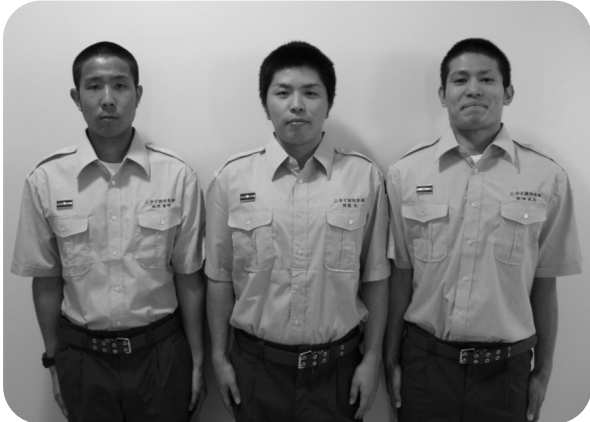
ニライ消防に

3名の新職員が誕生

比謝川行政事務組合ニライ消防本部に3人の新職員が誕生しました。

4月1日に辞令を受けた3人は4月7日から約1年間、沖縄県消防学校で初任教育、救急科を受け、2月に同消防本部へ正式配属されます。

3人は「地域の方々が安心して暮らせる街にするため、立派な消防士になれるよう頑張ります」と抱負を述べました。暖かい声援よろしくお願ひいたします。



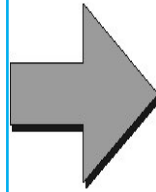
▲ニライ消防新採用職員
左から城間 貴明、照屋 武、松田 武志

平成23年度 特定健診等・がん検診の受診券の案内についてお知らせです。

これまで特定健診とがん検診の受診券を別々に通知してましたが、「一緒に同封した方がいい」とのご意見を参考に平成23年度は特定健診等・がん検診受診券を一つの封筒でご案内しております。(ただし、子宮頸ガン・乳ガン検診受診券は別で送付いたします。)

平成22年度

- ①蛍光オレンジの封筒で案内
 - 特定健診受診券
 - 長寿健診受診券
- ②緑色の封筒
 - がん検診受診券 (肺がん・大腸がん・胃がん・子宮頸がん・乳がん)
 - その他健診の受診券



平成23年度

- ①蛍光オレンジの封筒で案内 (4月下旬頃)
 - 特定健診受診券
 - 長寿健診受診券
 - その他健診の受診券
 - がん検診受診券 (肺がん・大腸がん・胃がん)
- ②ピンクの封筒(女性の皆様へ案内) (5月中旬頃)
 - 子宮頸がん・乳がん検診受診券
 - 子宮頸がん・乳がん検診無料クーポン



障害児福祉手当・特別障害者手当制度について

県では、精神又は身体の重度障がいのため、常時特別の介護を必要とするなど、特別の負担を軽減する一助として、在宅の重度障がい児者に対して、障害児福祉手当・特別障害者手当を支給しております。原則として障害児福祉手当・特別障害者手当認定診断書により認定します。以下、その制度について紹介します。

支給対象者	障害児福祉手当	精神又は身体に著しい重度の障がいがあるため、日常生活において常時の介護を必要とする(日常生活、身の回りのことに介護を必要とする方)20歳未満の在宅の障がい児で、福祉保健所で認定を受けた方。なお、以下の場合は対象とはなりません。 (1)施設に入所(通所を除く)している場合。 (2)政令で定める公的年金を受給している場合。
	特別障害者手当	精神又は身体に著しい重度の障がいがあるため、日常生活において常時特別の介護を必要とする(日常生活、身の回りのことに介護を必要とする方)20歳以上の在宅の障がい者で、福祉保健所長の認定を受けた方。なお、以下の場合は対象とはなりません。 (1)施設に入所(通所を除く)している場合。 (2)病院又は診療所に3ヶ月以上継続入院している場合。
支給制度	手当を請求する方の前年の所得が一定金額以上ある場合、又は同居している配偶者及び扶養義務者の前年の所得が一定金額以上ある場合には、手当の支給が制限されます。	
手当額	障害児福祉手当	月額14,330円(平成23年4月現在。)
	特別障害者手当	月額26,340円(平成23年4月現在。)
支給	毎年2月、5月、8月、11月の4回に分けて、その前月分までの3ヶ月分を、届け出た金融機関の口座に振り込みます。	
申請手続き	認定請求書、所得状況届、所得証明書、住民票謄本の写し、認定診断書などの必要書類を添えて、お住まいの町村役場の障がい者福祉の窓口へ提出して下さい。なお、認定請求書などは役場又は中部福祉保健所地域福祉班にあります。申請に関する事など、ご不明な点は町村役場の障がい者福祉の窓口又は、中部福祉保健所までお問い合わせ下さい。 北谷町役場福祉課社会福祉係 電話 098-936-1234 沖縄県中部福祉保健所福祉班 電話 098-938-9886	
備考	現在、障害児福祉手当・特別障害者手当・経過的福祉手当受給中の方は平成23年4月分より手当額が以下のとおり変更となりますので、ご了承下さい。 障害児福祉手当14,380円→14,330円 特別障害者手当26,440円→26,340円 経過的福祉手当14,380円→14,330円	

3月27日（日）美浜区公民館駐車場におきまして献血活動が行われました。

開催時刻と同時に区民が集まり、中には、生まれて初めて献血をするという区民もおり、係員の説明に真剣に耳を傾けていました。

あわせて開催されたチャリティーバザーには婦人部の皆さん手作りのお惣菜や大福餅、また若いママさんたちによる手作り雑貨や、リサイクル用品など、21名の出店協力があり、売上金40,565円は、東日本大震災の義援金として、日本赤十字社沖縄県支部北谷町分区分に全額寄付されました。

美浜区 献血活動&バザー



美浜区広報通信員 松山エイ子

◀ 震災復興の為に自治会
ができる事を行いました。

町営住宅に暴力団を住ませない



昨年10月18日、北谷町と沖縄警察署との間で「暴力団員に対する町営住宅の使用制限に関する協定書」が結ばれました。協定書には、町営住宅への入居予定者や入居者などが暴力団員であるかどうかの確認や排除にかかる支援、協力体制などが明記されています。

今後、沖縄警察署との連携により町営住宅はもとより周辺に居住する住民の皆様が安心して暮らせる環境づくりを進めていきます。

高齢者安全教室



高齢者安全教室では、高齢者の身体機能や知覚力が衰えることにより発生する交通事故を未然に防止しようと高齢者交通安全教室を開きました。

実際に歩行者用シュミレーションを使っての疑似体験や自転車安全教室を行うなど、高齢者の交通事故が起こらない安全で安心な地域社会の実現を目的として開催しました。

人面芋??

桑江区区民の太田テル子さんのお庭で面白い形の「シモン芋」が収穫されました。

「シモン芋」は1972年に原産国ブラジルから日本に持ち込まれた白さつま芋（白甘藷）の一種です。まるで「アンガマ」のようなよい表情を皆さんに見ていただきたい、と公民館に寄贈されたものです。

目・鼻・口やカンパ一など・・・なるほど実によくできた自然の造形だと?と感心することしきりです。



◀ 皆さんは、これ何に見えますか?

桑江区広報通信員 : 中村晴恵

入学・進学おめでとう会

去った3月26日(土)に学推協北玉区支部による新小学生12名新中学生10名新高校生8名合計30名の「入学・進学おめでとう会」が北玉区公民館で開催された。



当日は民生委員、ご父兄の方々子ども達のために朝から手伝いに来てくれた。

お昼から始まった、おめでとう会では、焼肉、ウインナー、おにぎり子ども達の好きな物がならべられ最後に冷たいアイスクリームを食べた。

司会の伊礼健一さんの「入学したら何をがんばりたいですか?」の質問に子ども達は元気よく発表した。なかにはユーモアあふれる答えもあり真栄城支部長はじめ会場全員が大笑いする場面もあった。

北玉区広報通信員 宮平ゆかり

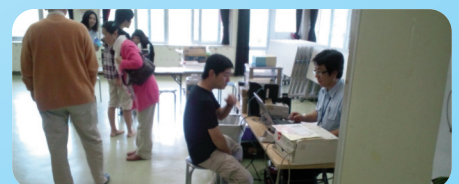
◀ 北玉区では今年度30人の生徒が入学・進学しました。

栄口区自治会が救援献血!

北谷町栄口区自治会（会長 島袋艶子）は3月20日、東日本大震災の影響等で輸血を必要とする方々を救済するために自治会献血を行いました。

島袋会長はこの時期、献血不足が発生するとのことで、北谷町で初めて自治会献血を計画、今回の震災に伴い栄口区公民館では救援献血を始め救援募金の準備をしていました。午前10時の献血受付開始前から区民が集まり午前中17人が献血を行いました。

中には、広報マイクを聞き駆けつけた方や、通りがけの方々等老若男女で公民館は賑わっていました。島袋会長はこれを契機に自治会献血を毎年継続したいと話していました。



北谷町特別職委嘱状交付式



▲大道 義光
(上勢桑江児童館 館長)



▲祝嶺 静子
(北玉児童館 館長)



▲玉城 松寛
(宮城児童館 館長)



▲河上 親彦
(青少年支援センター所長)



▲照屋 英雄
(公文書館 館長)



▲稲嶺 盛徳
(老人福祉センター長)



▲今 郁義
(生涯学習プラザ 館長)



▲田仲 康亨
(町立図書館 館長)

平成23年度 教職員人事異動

北谷小学校



武富 誠 教頭
(大山小学校より)



瀬名波 健 校長
(宜野座小学校より)

浜川小学校



諸見 成明 校長
(西原東小学校より)

桑江中学校



葛原 隆明 教頭
(嘉手納中学校より)



渡名喜 正 校長
(越來中学校より)

北谷中学校



長嶺 加恵美 教頭
(嘉数中学校より)

北谷町教職員等辞令伝達式



こんにちは！北谷町の母子保健推進員です。

Q：「母子保健推進員」って、どんな役割の人なの？
 A：母子保健推進員は、北谷町役場の委嘱をうけて、地域の皆さんと役場のパイプ役として、妊産婦や乳幼児の健康や子育ての情報提供、相談などを行っています。現在、21名の方がそれぞれの地域で活動しています。お気軽にご相談ください。

問合せ：北谷町役場 子ども家庭課 TEL：936-1234

上勢区			桃原区		栄口区	
宮里 邦子	松田 美恵子	米須 洋子	亀谷 芳子	伊良波 光枝	中本 春子	比嘉 菊江
桑江区			謝苜区 <small>NEW</small>	北玉区	北前区	
屋慶名 敏子	石渡 清子	嘉手納 和江	宮里 順子	久田 和子	又吉 雛子	仲村 恵子
宇地原区	宮城区			砂辺区	美浜区	
山川 直美	松原 清光	山城 ヨネ	宮城 正子	仲宗根 喜和子	根路銘 るみ子	大工廻 明子

母子保健推進員のお仕事

☆ 両親学級（わくわくスクール）の案内

☆ 赤ちゃん訪問

生後1ヶ月～4ヶ月までの、赤ちゃんのいるお宅を訪問し、育児の情報提供や相談を行います。その際、北谷町からのお誕生のお祝いとして、プレゼント（図書カード＆絵本のリスト）をさしあげます。お楽しみに♪

☆ 乳幼児健診（乳児・1歳6ヶ月・3歳児）の再通知

☆ その他、子育てや健康の相談など

お気軽に
相談してくださいね



集団予防接種

今月は「ポリオ」があります。

11日（水）、12日（木）

14時～15時

生後3ヶ月～7歳6ヶ月未満児

北谷町保険相談センター

●お問い合わせ TEL936-4336

5月の集団健診（がん検診）

9日（月） 桃原区公民館

16日（月） 上勢区公民館

26日（木） 砂辺区公民館

30日（月） 北前区公民館

受付 午前8時～午前10時半

国保の保険証と各受診券を持ってきて下さい。

●お問い合わせ 北谷町保健相談センター 936-4336

フィッシャリーナ整備事業平成23年度計画

●**本事業**では現在、民間事業者の企画開発力・経営ノウハウを活用したマリーナ施設管理と地域特産品や農林水産品の展示・販売・開発機能を備えた（仮称：海業振興センター）整備事業が進められております。当施設は（水産業と観光・海洋レクリエーションなどのマリン産業が融合した）海業を軸に町民のみなさまと観光客との交流拠点を目的に、新たな産業・事業展開が図れる施設として期待されております。

敷地面積：240坪 延べ床面積：約500坪 事業決定：H23. 6月⇒着工

●**第二次分譲**については、上記事業決定を踏まえ今年度の処分を予定しています。

対象予定街区：C, D, E

対象予定規模：C/1,020坪、D/750坪、E/1,200坪 計2,970坪

※C街区の処分については、第一次募集提案事業者の応募を優先します。

▼対象予定街区見取り図



●平成19年に**第一次分譲**（処分用地の約6割（4.2ha））で事業者となったオリックス不動産株式会社を含む企業グループ「北谷ブルー・リゾート」では、ホテルブランドの変更はありましたが、ホテル本体工事着工に向けて準備を進めているところです。今年度は町民の皆様へ目に見える形で事業進捗をお知らせできるとともに、元気のある町「ちゃたん」を全国へ発信し、日本経済復興の一翼を担う事業として強力に事業推進してまいります。

パスポート申請窓口を開設しました

旅券事務の権限委譲（県から市町村へ）により、北谷町役場でも4月1日からパスポートの申請・受取りができるようになりました。

対象者：北谷町に住民登録をしているかた・居所のあるかた

申請窓口：北谷町役場 住民課 戸籍係

●**お問い合わせ**：北谷町役場 住民課 戸籍係 TEL936-1234（内線211・212）



包括からごんには

65歳以上で要支援・要介護認定を受けていない町民の皆様へ「基本チェックリスト」の郵送を予定しております。また、生活機能低下を目的とした二次予防事業も予定しております。それらの内容についてお知らせいたします。

包括 Q&A

Q1 基本チェックリストとは？

A1 65歳以上の皆様の暮らしや心身の状況をうかがうためのアンケートです。

Q2 いつ郵送される？

A2 平成23年5月頃、郵送を予定しております。

Q3 だれに郵送される？

A3 65歳以上の要支援・要介護認定を受けていない方へ郵送します。ご回答をよろしく願います。

Q4 何のために行う？

A4 生活機能の低下がある方を把握するためにいきます。回答結果から生活機能の向上が望ましいと判定された方へ、高齢者福祉係から二次予防事業の紹介を行います。

Q5 二次予防事業とは？

A5 いつまでも元気で暮らすために、心身の機能低下を予防・改善しようという取り組みです。北谷町では、「願寿大学」「健口教室」として健康講話や体操、運動を行っています。詳しくは、4月に町民の皆様が届いております「毎日元気！健康だより」でも紹介しております。

連絡先 北谷町地域包括支援センター

(北谷町福祉課 高齢者福祉係) TEL 9361234 (内線236)

北谷町介護用品給付事業の

受給要件が広がりました！

北谷町では、在宅の要介護者等を介護する家族への支援をより充実させるため、平成23年4月から、北谷町介護用品給付事業の受給要件を拡大しました。事業の内容は次のとおりです。

＜事業内容＞

在宅の要介護3～5の認定を受けた要介護者等を、現に介護している家族に対し、毎月7千円分の介護用品給付券を支給します。(非課税世帯のみで、課税世帯や施設入所者は対象外となります)

＜利用方法＞

福祉課(本庁舎1階)で、申請を行います。

自宅で聞き取り調査を行ったあと、利用の可否が決まります。

決定後、毎月役場から介護用品給付券が送られますので、指定薬局(ジャスコ北谷店、タイヘイ薬品、むらやま薬品)でおむつ等介護用品と交換してください。

＜給付対象介護用品＞

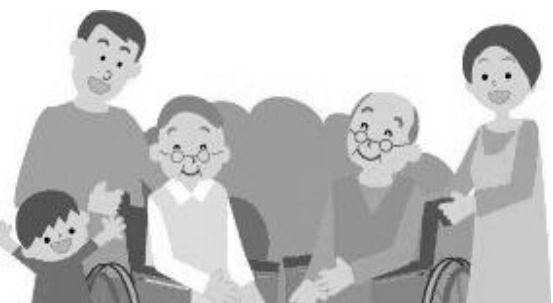
- ①紙おむつ、リハビリパンツ
- ②尿取りパッド
- ③ドライシヤンプー
- ④使い捨て手袋
- ⑤その他町長が認めたもの

くわしい内容については、

左にお問い合わせください。

北谷町福祉課 高齢者福祉係

TEL 9361234 (内線237)



平成23年度北谷町総合体育大会

「燃える体協」今年の主役はあなたです！
 毎年各自治会対抗で熱戦が繰り広げられている北谷町体育協会主催の北谷町総合体育大会。
 今年も5月15日、(日)のサッカーとテニスを皮切りに球技11種目と陸上競技大会が開催されます。
 我が町は！という町民の皆さんは、所属している各自治会にご連絡よろしくお願ひします。

●お問い合わせ
 総合体育大会各種競技への参加申し込みは各自治会へ、
 競技日程に関するお問い合わせは北谷町体育協会事務局
 (TEL 982-7707) までご連絡ください。

競技日程(日程及び場所が変更となる場合があります)

種目	開催日	予備日	会場
サッカー	5/15	6/5	北谷公園陸上競技場
テニス	5/15	5/29	北谷公園庭球場
バスケットボール	5/22		北谷中学校体育館
軟式野球	5/22	6/5	北谷公園野球場・桑江中学校
	5/29	6/5	北谷公園野球場・桑江総合グラウンド
ボウリング	5/29		北谷ボウル
ソフトテニス	6/5	6/26	北谷公園庭球場
バレーボール	6/5		桑江中学校体育館
バドミントン	6/12		桑江中学校体育館
	6/12	6/26	桑江総合グラウンド
ソフトボール	6/19	6/26	桑江総合グラウンド
	6/19		桑江地区体育館
卓球	6/19		桑江地区体育館
ゴルフ	未定		未定
陸上	9/11		北谷公園陸上競技場

愛犬家の皆様へ

年に一度の狂犬病予防注射の時期です!



●狂犬病予防注射日程表

行政区	実施場所	日時	時間
北前区	北前区公民館	5/22(日)	AM10:00~AM10:40
砂辺区	砂辺区公民館		AM11:00~AM11:40
宮城区	宮城区公民館		PM 1:00~PM 2:30
美浜区	美浜区公民館	5/29(日)	PM 3:00~PM 3:30
上勢区	上勢区公民館		AM10:00~AM10:40
桃原区	桃原区公民館		AM11:00~AM11:40
栄口区	栄口区公民館	6/5(日)	PM 1:00~PM 1:40
桑江区	桑江区公民館		PM2:00~PM3:00
謝苜区	保健相談センター	6/5(日)	PM1:00~PM3:00
北玉区			
宇地原区			

飼い犬は生涯1回の登録と1年に1回の狂犬病予防注射を受けなければなりません。

(狂犬病予防注射の有効期間は1年です)

犬だけではなく、人間や他の動物にも感染し、発病すると100%死亡する恐ろしい狂犬病を防ぐため、皆さまのご協力をよろしくお願いいたします。

北谷町では、左記日程表のとおり集合注射並びに犬の登録手続業務を実施します。

ご近所で犬を飼っている方にもお声かけの上、ぜひこの機会をご利用ください。

なお、料金につきましては左の表をご参考下さい

●狂犬病予防注射等の際に必要な金額

- ① 予防注射手数料：2, 450円
- ② 注射済票交付手数料：550円
- ③ 犬の登録申請料：3, 000円
- ④ 犬の鑑札再交付申請手数料：1, 600円
- ⑤ 注射済票再交付手数料：340円

※予防注射は、お近くの実施場所でお受け下さい。
 ※当日、飼い犬の調子が悪い時は、注射を受ける前に獣医師に相談して下さい。
 ※死亡、又は登録内容に変更がある場合は下記までご連絡下さい。

●お問い合わせ

保健衛生課 環境係 (北谷町保健相談センター内)
 TEL 982-7033



図書館だより

北谷町立図書館
TEL 936-3542
FAX 936-4567

ブックスタートボランティア養成講座

北谷町では、平成23年度からブックスタートが始まります。それにむけてのボランティアを募集します。下記の日程で養成講座を行いますのでご参加をお願いします。

日時：第1回 5月22日(日) 第2回 5月29日(日)
第3回 6月5日(日) 第4回 6月12日(日) <午後2時～4時>

講師：大田利津子氏、山内れい子氏、仲村香氏、金城清子氏

場所：北谷町立図書館 会議室

対象：4回の講座終了後、ブックスタートボランティアとして活動できる方
※図書館カウンターにて直接お申し込みください。(5月22日締め切り)
※大人のための講座です。(お子様連れはご遠慮ください。)



新刊案内

一般向け

- ★はじめてのお誕生会 簡単なのにセンスがいい！
辰元 草子/著
- ★脳と体にいいことづくめのベビーマッサージ
山口 創/著
- ★資格図鑑！厳選！まる見えガイダンス2012
オバタ カズユキ/著

中学・高校生向け

- ★正しいパンツのたたみ方 南野 忠晴/著
- ★ホームニ・リッジ学校の奇跡 リチャード・ベック/著
- ★どこからも彼方にある国
アーシュラ・K. ル=グィン/著
- ★鉄のしぶきがはねる まはら 三桃/著

児童向け

- ★いちねんせいになったあなたへ 井口 真吾/絵
- ★シオドアとものいうきのこ
えらくなりすぎたねずみのはなし レオ=レオニ/作
- ★うちゅうじんはパンツがだいすき ベン・コート/絵
- ★妖怪横丁 広瀬 克也/作
- ★みらくるミルク 中西 敏夫/文

郷土資料

- ★沖縄の大研究 みりよくとふしぎにせまる！
屋嘉 宗彦/監
- ★トートーメーの民俗学講座 波平 エリ子/著
- ★薩摩藩の奄美琉球侵攻四百年再考
沖縄大学地域研究所/編

視聴覚資料

- <DVD>
- ★ 中国の世界遺産セレクション
 - ★ 日本のまつり 四国編

人形劇鑑賞会

日時：5月15日(日) 午後1時～
出演：金武町保育士サークル「びよびよ」
演目：オペレッタ「ブレーメンの音楽隊」他
場所：ちゃたんニライセンター 地下1階講座室
～入場無料です。みんなで見にきてね～

ご寄贈ありがとうございました

- ◎1/4の奇跡 『強者』を救う『弱者』の話
山元 加津子ほか/著
- ◎長い道 仲宗根正満誌画集 仲宗根 正満/著
- ◎北谷三ヶ村大綱引き 字伝道の記録 (DVD)
字伝道郷友会/編

5月の休館日

26	5	4	3	※	日	日	日	日	日	日
日	日	日	日	日	日	日	日	日	日	日
資料	み	憲	日	休	日	日	日	日	日	日
整理	ど	法	休	館	日	日	日	日	日	日
日	り	記	日	日	日	日	日	日	日	日
	の	念	休	休	日	日	日	日	日	日
	日	日	日	日	日	日	日	日	日	日
	日	日	日	日	日	日	日	日	日	日

○印はお休みです

3月の利用状況 (開館日数 24日)

登録者数	78人
利用者数	2962人
貸出冊数	13768冊

今月のおはなし会

- 5月14日(土) 午前11時～
(図書館ボランティア ナルカ)
- 5月21日(土) 午前11時～
(図書館職員)
- 5月28日(土) 午前11時～
(図書館ボランティア ナルカ)
場所 おはなしのへや

**5月 老人福祉センター
行事・教室ありんくりん**

1(日)	
2(月)	大正琴教室10:00～ 民謡サークル10:00～ カラオケサークル13:00～ 手芸教室14:00～ ギターサークル19:00～
3(火)	憲法記念日
4(水)	みどりの日
5(木)	こどもの日
6(金)	健康体操教室9:30～ 琉舞教室14:00～ 民謡愛好会 20:00～
7(土)	
8(日)	
9(月)	ゲートボール審判講習会8:30～ 歌声教室10:00～ 民謡サークル10:00～ カラオケサークル13:00～ 手芸サークル14:00～ ギターサークル19:00～
10(火)	健康体操教室9:30～ 太極拳教室10:00～ カラオケサークル13:00～ 古典音楽教室14:00～
11(水)	レク指導者講習会10:00～ 箏曲教室14:00～ 民謡教室14:00～
12(木)	グラウンドゴルフ講習会9:00～ 書道教室10:00～ フラダンスサークル10:00～ 老連囲碁クラブ14:00～ ギターサークル19:00～
13(金)	健康体操教室9:30～ 琉舞教室14:00～ 民謡愛好会20:00～
14(土)	
15(日)	
16(月)	大正琴教室10:00～ 民謡サークル10:00～ カラオケサークル13:00～ 手芸教室14:00～ ギターサークル19:00～
17(火)	健康体操教室9:30～ 太極拳教室10:00～ カラオケサークル13:00～ 古典音楽教室14:00～
18(水)	レク指導者講習会10:00～ 箏曲教室14:00～ 民謡教室14:00～
19(木)	書道教室10:00～ フラダンスサークル10:00～ 社交ダンスサークル14:00～老連囲碁クラブ14:00～ ギターサークル19:00～
20(金)	健康体操教室9:30～ 琉舞教室14:00～ 民謡愛好会20:00～
21(土)	
22(日)	
23(月)	ゲートボール審判講習会8:30～ 民謡サークル10:00～ 歌声教室10:00～ カラオケサークル13:00～ 手芸教室14:00～ ギターサークル19:00～
24(火)	健康体操教室9:30～ 太極拳教室10:00～ カラオケサークル13:00～ 古典音楽教室14:00～
25(水)	レク指導者講習会10:00～ 箏曲教室14:00～ 民謡教室14:00～
26(木)	グラウンドゴルフ講習会9:00～ 書道教室10:00～ フラダンスサークル10:00～ 社交ダンスサークル14:00～老連囲碁クラブ14:00～ ギターサークル19:00～
27(金)	健康体操教室9:30～ 琉舞教室14:00～ 民謡愛好会20:00～
28(土)	
29(日)	
30(月)	カラオケサークル13:00～ ギターサークル19:00～
31(火)	健康体操教室9:30～ 太極拳教室10:00～ カラオケサークル13:00～ 古典音楽教室14:00～

満60歳以上の高齢者がイキイキと楽しい時間と交流がもてるように各種教室・サークルなどを行っています。

●お問い合わせ TEL 9 3 6 - 3 5 2 1

「ねんきんネット」サービスが始まりました!

平成23年2月28日より年金加入者や受給者の方が、いつでもご自身の年金記録をインターネットで確認することができる「ねんきんネット」サービスが始まりました。

これまでインターネットを通じた年金記録確認の手段として、年金個人情報提供サービスを実施しておりましたが、このサービスが更に使いやすくなりました。

ご自宅のパソコンで、日本年金機構のホームページより手軽にご自身の年金記録を確認することができます。

また、ご自宅のパソコン以外でも、本人からの申請により役場窓口にて年金記録を確認することができます。(役場窓口で申請する場合は、本人確認として公的証明書[運転免許証など]の提示が必要となります。)

詳しくは住民課国民年金係までお問い合わせください。



●お問い合わせ

住民課 国民年金係

TEL : 9 3 6 - 1 2 3 4 (内線 2 4 1 ・ 2 4 2)

○日本年金機構ホームページ

<http://www.nenkin.go.jp>

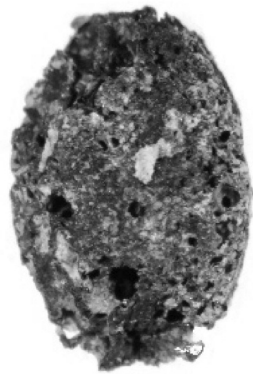
**北谷町の遺跡(速報)
=でた!! 沖縄県最古のイネ=**

北谷町教育委員会
社会教育課 文化係
Tel.936-1234 (内線342)

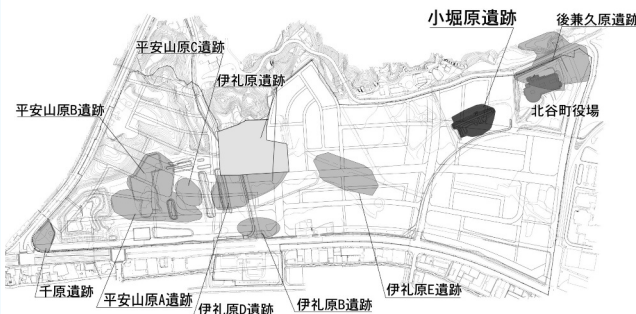
今回は、去った3月12日の新聞(県内2紙)にも掲載されました、小堀原遺跡(くむいばるいせき)から出土したイネについて紹介します。小堀原遺跡は、北谷町役場から北西に約100メートルの場所に位置し、主に弥生時代から平安時代にかけての集落遺跡であります。区画整理事業に伴い、平成17年度から平成20年度にかけて発掘調査を行いました。

近年、遺跡から採取した土を詳細に調べたところ、イネやオオムギなどの栽培植物(炭化したイネなど)が発見されました。これらの植物が今から何年前のものなのか、それを調べるために科学的な分析を行った結果、なんと、沖縄県最古のもの(約1,000年前)である事が分かりました。

沖縄では、いつから農耕を始めたのか謎に包まれています。ひょっとすると、この頃からイネの栽培が始まったのかも知れませんね。



▲オオムギ



▲遺跡の位置図



▲イネ

税

5月の軽自動車税の納期について

5月は軽自動車税の納期です。軽自動車税は車両1台あたりの年税額で定められ、月割課税制度はありません。

そのため、4月2日以降に廃車、または名義変更の手続きをした場合についても、年度分の税額が発生しますのでご注意ください。

納税通知書は5月中に郵送いたしますので、納期限までに納めてください。

納期限内に納めていただけない場合、督促手数料及び延滞料金も含めて請求させていただくこともあります。

●お問い合わせ

北谷町役場 ☎ 936-1234
(内195 196)

予防

ヒブワクチンと小児用肺炎球菌ワクチンを無料（公費負担）で受けることができます。

接種期間：平成23年4月1日～平成24年3月31日まで

対象者：生後2ヵ月以上5歳未満児

※なお、平成24年4月1日以降の公費負担対象者は、0歳・1歳児になる可能性がありますので、ご注意ください。

通知方法：対象者には、個別にお知らせ通知をいたします。

予診票については、病院備え付けのものをご利用ください。

接種回数：年齢によってそれぞれのワクチンで接種回数が異なります。接種を希望される方は、医師とご相談ください。

【健康被害の補償について】

今回の予防接種は、北谷町が実施する行政措置予防接種であり、予防接種法に基づかない予防接種となります。そのため健康被害が起こった場合、予防接種法に基づく救済を受けることができません。

ただし、北谷町が加入する保険により、予防接種法に基づく救済と同等の補償を受けることができます。

上記の点や、通知する説明書を十分ご理解した上で、お子さまへの接種の判断をお願いいたします。

※ご質問等ある方は、かかりつけ医または、北谷町保健相談センター（TEL：936-4336）までお問い合わせください。

募金

平成23年度赤十字募金のお願い

毎年5月は「赤十字運動月間」です。本年も日本赤十字社北谷町区分は、町民及び企業などに対し、赤十字募金のご協力を呼びかけております。集められた募金は国内外の人道的活動に使われます。

国内では、各種災害救済や輸血用血液の供給、医療の提供等

国外では、災害や紛争等の飢餓、貧困、疾病に苦しむ人々の救護等

○自治会を通じて1家庭500円をお願いしていきます。

○北谷町役場福祉課窓口で募金箱を設置しています。

企業の皆様の募金や職域の募金も随時受け付けております。皆様のご協力よろしくおねがいします。

●お問い合わせ：北谷町役場
福祉課 社会福祉係
TEL 936-1234(内235)

警察

安心ゆいメール会員募集

県民のみなさまに地域の安全に関する情報をタイムリーかつピンポイントに提供し、事件・事故の未然防止や自主的な防犯活動等にお役立ていただくための情報を配信するサービスです。

登録方法

①手持ちの携帯電話・パソコンから下記のアドレスへ空メール（件名・本文を記述しないメール）を送信してください。（自動的に返信メールが送信されます。）

②返信メールに記載されたURLにアクセスしてください。

③アクセス先に記載された登録手順に従って登録してください。

ご利用にあたって！

空メール返信後に、返信メールがない場合は、

「yui-ml.police.pref.okinawa.jp」ドメインの受信許可と、URLコードつきメールを受信できるように設定してください。設定方法は機種により異なりますので、販売店などへお問い合わせください。

→ touroku@yui-ml.police.pref.okinawa.jp

<情報内容> 防犯情報 不審者情報 交通安全情報 重要事件手配情報

（注意）登録は無料ですが、メール受信に伴う通信料は受信者の負担となります。

●お問い合わせ

警察本部生活安全部安全なまちづくり推進課
(電話098-862-0110 内線3442)

町内の小学校と中学校で入学式が行われました



上級生に連れられて
入場する新入生



北玉小学校での
入学式の様子



学 校 名	入学者数
北谷小学校	86名
北玉小学校	73名
浜川小学校	92名
北谷第二小学校	83名
北谷中学校	199名
桑江中学校	155名

4月7日(木)に町内2中学校で、4月8日(金)に町内4小学校において入学式が行われました。

北玉小学校の入学式では、新入学児童あいさつで照屋倫くと津嘉山優希さんが「ちょっと心配もあるけど、元気いっぱいがんばります。」とあいさつしました。

また、山内校長先生から「小学校では幼稚園と違って、優しいお兄さんとお姉さんがいるので、いろいろ聞いてください。小学校に通って元気な挨拶ができるようになってください。」と挨拶しました。

今年の町内の新入生の人数は、中学校で354人、小学校で335人になります。

プロ野球OBによる野球教室



平成23年3月23日から25日までの3日間沖縄県少年少女野球キャンプ招へい事業実行委員会主催(実行委員

長 黒江 透修)によるキャンプが北谷公園野球場を主会場に開催されました。県内外から195名(県内59名、県外136名)が参加し、プロ野球OBによる指導、町管理栄養士による栄養学講座、塩工場見学、バーベキュー、北谷ドラゴンズによるエイサーの披露など、沖縄の文化や産業に触れることのできるキャンプとなりました。

また、キャンプ期間中に集まった東北地方太平洋沖地震義援金は黒江透修実行委員長から日本赤十字社沖縄県支部野国昌春北谷分区長へ贈



平成22年度スポーツツーリズム事業
沖縄県少年少女野球キ
5日(金) 場所: 北谷公園野球場

貯筋体操でリフレッシュ!



桃原貯筋クラブは、結成して6年目を迎えます。現在、メンバーは結成当初からの会員が殆どで、毎週月曜日の9時30分から11時30分までの2

時間桃原公民館で貯筋体操を実施しています。運動指導士、看護師、介助員の3名のスタッフの指導で、行われています。

会員は女性が多く、最年長の積元さんは毎週参加して、元気そのものです。当初から参加している男性の島袋さんも今では、腰の痛みも良くなっていて、他の会員も貯筋体操を始めてから調子がいいと喜んでいます。

この、貯筋体操は、みんなが、心も、体も健康でいられるように、始まる前、途中も血圧測定などをして観察し、安心して参加できる体操です。



貯筋体操で「チャーンじんじゅー」

桃原区広報通信員 喜友名 清美

アナログ放送終了まであと半年を切りました！

アナログ放送は、7月24日正午から、ブルーバックの「お知らせ画面」に移行し、24時までにはすべての放送が終了（完全停波）します。したがって、それまでの間に、地上デジタル放送を視聴するための準備をしないとテレビを見ることができなくなります。

地上デジタル放送を視聴するためには、地上デジタル放送対応の受信機とUHFアンテナが必要です。受信機は、新たにデジタルテレビを購入するほか、アナログテレビに地上デジタルテレビ用チューナーを取り付ける方法もあります。UHFアンテナは、南関東など、地域によって新たに設置・調整等が必要な場合があります（注1）。その他、ケーブルテレビに加入することにより視聴する方法もあります（注2）。

共同アンテナ施設でテレビをご覧の方は、デジタル化のための施設改修が必要です。ただし、ビル陰等を原因とする受信障害対策共聴施設でテレビをご覧の方は、受信障害が解消される場合にはご自宅にUHFアンテナを設置することも可能です（注3）。

7月24日のアナログ放送終了時期が近づくに従い、アンテナの設置・調整等の工事が集中し、同日までに間に合わなくなる可能性がありますので、できる限り早めの対応をお願いします。政府はエコポイントによるデジタルテレビの購入支援を行っています。購入期限は平成23年3月末なので早めにご利用ください。このエコポイントはアンテナ工事にも利用できます。

これらの地デジの準備に当たり、「何をすればよいか分からない」という方や「テレビを買ったのにデジタル放送を受信できない」という方には、デジサポ（総務省テレビ受信者支援センター）がお手伝いします。まずは、デジサポにお電話ください。

経済的な理由等で地上デジタル放送に対応できない世帯（市町村民税非課税の世帯など）に対しては、簡易チューナーの無償給付などの支援も行っています（注4）。詳しくは総務省地デジチューナー支援実施センターまでお問い合わせください。

一方、BSアナログ放送も7月24日に終了しますので、BSデジタル放送へ移行をお願いします。

（注1）地域のアンテナ事情に応じた記述としてください。不明の場合はお問い合わせ下さい。

（注2）ケーブルテレビの有無、安価な地デジのみの再送信メニューの有無に応じた記述としてください。不明の場合はお問い合わせください。

（注3）受信障害の解消状況は「地デジ受信可否簡易調査」としてデジサポのWebサイトで順次公開しています。各地域の事情に応じた記述としてください。例えば、東京23区内であれば、受信障害はほぼ解消されるので、より強くUHFアンテナによる個別受信に誘導することができます。不明の場合はお問い合わせください。

（注4）この支援をより詳しく説明した原稿案を別途用意していますので、ご依頼があれば、総務省地デジチューナー支援実施センターからお届けすることも可能です。

《一般的なお問い合わせ先》

- ・デジサポ（総務省 テレビ受信者支援センター） <http://digisuppo.jp/>
デジサポ沖縄 電話番号 098-993-1002
- ・総務省 地デジチューナー支援実施センター <http://www.chidejishien.jp/>
（NHK放送受信料全額免除世帯への支援）
電話番号：0570-033840 FAX：044-966-8719
（市町村民税非課税世帯への支援）
電話番号：0570-023724 FAX：043-302-0284

住宅用火災警報器の不適切な訪問販売にご注意！！

平成23年6月1日から住宅用火災警報器の設置が義務付けられる事に伴い、高齢者等を狙った悪質な業者による不適切な訪問販売のトラブル発生が予想されます。

※消防職員や役場職員が住宅用火災警報器を販売することはありません。

おかしいと感じたら、ニライ消防本部予防課までお問い合わせください。

※安易に契約書や注文書などに署名捺印をしない！！

（なお、住宅用火災警報器はクーリング・オフの対象です。）

○連絡先：ニライ消防本部 予防課 TEL 956-9924



お知らせ

*** 寄附 ***

- 12月6日
玉那覇 謙一 様
200,000円(町育英会へ)
- 1月26日
北谷町まちづくり研究会 様
250,000円(町育英会へ)
- 2月14日
平成22年秋の叙勲受賞・高齢者叙勲受賞合同祝賀会実行委員会 様
2,442円(町育英会へ)
- 3月14日
ウインスグリー北谷
代表 屋慶名 清 様
チャリティーダンスパーティの収益金を寄付金として
50,000円(町社協へ)
- 3月23日
森山 朝信 様
5,000円(町社協へ)
- 4月8日
桑江 光子 様
50,000円(町育英会へ)

ご芳志ありがとうございました

ニライ消防本部 救急出場状況 平成23年3月

	北谷	読谷	嘉手納
火災	0	0	1
自然災害	0	0	0
水難	0	0	0
交通	12	6	8
労災	2	1	0
運動競技	0	14	0
一般負傷	15	0	14
加害	1	0	0
自損行為	0	61	0
急病	75	0	67
その他	0	0	0
転院	3	16	1
月件数	108	98	91
署累計	353	315	272

3月の北谷町での火災発生は3件で

- 救急・火災時は TEL 119
- 消防に関するお問い合わせ
TEL 936-3721 FAX936-9076

ちやたんの人口

平成23年3月31日現在

人口 27,676人 (+26)
男 13,362人 (+10)
女 14,314人 (+16)
世帯数 10,568世帯 (+35)
()内は前月との比較

食

ちやたんリーフモルド(腐葉土)の 販売停止日について

北谷町シルバー人材センターでは、完熟腐葉土の一部有料化を開始してから、お陰様で利用者の皆様から大好評を頂いており、感謝申し上げます。

現在、毎週金曜日を腐葉土の販売日としておりますが、平成23年5月27日(金)について、北谷町シルバー人材センター設立10周年記念式典の開催予定日であり、販売への対応が難しいため式典当日の腐葉土販売業務を停止させて頂きますのでご了承下さい。

※平成23年5月27日(金曜日)は、腐葉土の販売はありません。

通常の腐葉土販売について

●時間帯：午前9時30分受付開始・午前10時販売開始
(毎週午前中ではほぼ完売致します)

●対象者：北谷町民

●金額：150円(税込み) ※1袋20L入り

※先着順で1世帯当たり10袋までの販売となっております。

※毎週約200袋準備しており、完売するとその日は販売終了となります。

※予約制ではありませんのでご了承下さい。

●お問い合わせ：(社)北谷町シルバー人材センター 921-7722

募集

日本非核宣言自治体協議会 「親子記者事業」の参加者募集

8月9日の長崎原爆の日親子での取材をとおして、原爆や平和について考えてみませんか。

対象：町内にお住まいの小学生とその保護者で、平和・原爆・核兵器廃絶などに関心をお持ちの方。

実施期間：平成23年8月8日(月)～11日(木)(長崎市泊3泊4日)
締め切り：2011(平成23)年5月10日(火)当日消印有効

応募先・問い合わせ

〒852-8117 長崎市平野町7番8号 長崎市平和推進課内

日本非核宣言自治体協議会事務局 電話095-844-9923

※応募は1通につき1組のみとなります。また、応募者多数の場合は5月24日、協議会の総会において抽選を行い、発表は当選者にのみはがきまたはメールにて通知いたします。※詳しくは当協議会ホームページ

(<http://www.nucfreejapan.com>) をご覧ください。又は北谷町ホームページ

(<http://www.chatana.jp/yakuba>) をご覧ください。

防

ナスミバエのまん延防止にご協力をお願いします!

平成22年12月に沖縄本島で初めてナスミバエが確認されました。

ナスミバエは、主にナス科野菜(トウガラシ・ナス・ピーマン・トマト等)の果実を食害する防除困難な害虫です。

ナスミバエのまん延防止のため、寄生が疑われる果実は他の地域に持ち出さないでください。また、寄生果実を見つけた場合は、下記の連絡先までご連絡をお願いします。

《防除方法》

- ・施設栽培(ビニールハウス等)では、防虫ネット(1.6mm以下)を設置し、被覆ビニールやネットの破れは完全にふさぐ。
- ・出入口は二重カーテン等を設置し、出入り以外は必ず閉める。
- ・露地栽培では、防虫ネットで覆うか、果実に袋がけをする。
- ・栽培終了後の株や果実を廃棄する場合は、ビニール袋に入れ、1ヶ月程度密封して廃棄する等、適切に処分する。決して野ざらしで放置しないでください。

お問い合わせ

沖縄県農林水産部営農支援課 : 866-2280

沖縄県病害虫防除技術センター : 866-3880



どうちゅいむにー192
の1年ほど、もう新しい年度が始まる。北谷町でも、先週の水曜日に、海開きが行われ、夏祭りが本格化し、日差しが強い。暑熱が、注意が必要で、熱中症等に気を付けてほしい。今年も、暑熱が、注意が必要で、熱中症等に気を付けてほしい。

相談 人権・行政 無料法律相談

今月は19日(木)です。

毎月第3木曜日

10時～12時 13時～16時

北谷町役場1階レセプションホール

※相談は無料、秘密は守られます。

平成23年3月11日（金）14時46分頃、東北地方・太平洋三陸沖を震源に国内観測史上最大のM9.0の地震が発生しました。3月14日（月）11時25分、東北地方太平洋沖地震に伴う消防活動支援等のため、消防庁長官から派遣要請を受け、ニライ消防から沖縄県緊急消防援助隊として水槽付き消防ポンプ自動車1台と消火隊員5名が出動しました。

3月17日（木）から3月22日（火）まで岩手県九戸郡野田村を中心に行方不明者の捜索活動にあたりました。

野田村は人口4,613人と小さな漁村ですが、地震と津波の影響で死者37名、行方不明者数名、負傷者34名、建物被害200棟以上、避難者400名以上の被害を受けています。ニライ消防の隊員は氷点下の気温の中、早朝から日没まで懸命に行方不明者の捜索活動にあたりました。

ニライ消防の隊員が被災地で実際に活動するのは今回が初めてです。



被災地の深刻な状況



那覇空港での出発式



沖縄県隊と瓦礫をかき分けて捜索する隊員



家の下を捜索する隊員

「東北関東大震災」に対する義援金について

去った3月11日に発生した東北関東大震災は、地震と津波による死者、重傷者、行方不明者等の人的被害や全壊家屋、道路の陥没や土砂崩れなどの物的被害を受け、被災者の方々は避難所生活を余儀なくされ、生活の立て直しには、かなりの時間を要すると思われまます。このような状況を踏まえて、日本赤十字社沖縄県支部北谷町分区分では、義援金の協力を呼びかけております。

町民の皆様からの義援金を次の通り受け付けております。

- 受付期間 : 平成23年9月30日（金）まで
- 集約先 : 北谷町役場 住民福祉部福祉課 社会福祉係 窓口にて
(日本赤十字社沖縄県支部北谷町分区分事務局)

※直接、日本赤十字社へ銀行振り込みまたは郵便振替も行っております。

詳しくは、936-1234（内線235）北谷町 福祉課まで

【沖縄税務署からのお知らせ】

罹災地域から沖縄県に避難されている皆様へ

国税に関するご相談や申告済みの還付金の支払い時期等の確認、納付証明書交付申請書も最寄りの税務署で受け付けています。

沖縄税務署 総務課 098-938-0031

(自動音声にしたがって「2」を選択してください。)

FMニライ 79.2MHz

ラジオ広報番組 「北谷町だより」

毎週月～金曜日 午後6時50分～7時

市町村インフォメーション(北谷町コーナー) 毎週土・日曜日 午前9時～9時20分